

ELMWOOD PARK PUBLIC SCHOOLS

OFFICE OF THE SUPERINTENDENT OF SCHOOLS

60 EAST 53RD STREET
ELMWOOD PARK, NEW JERSEY 07407
(201) 796-8700 EXT. 3979
FAX (201) 625-6389

ANTHONY IACHETTI
SUPERINTENDENT OF SCHOOLS

JILLIAN TORRENTO
ASSISTANT SUPERINTENDENT OF SCHOOLS

2 de octubre de 2020

Estimadas familias de Elmwood Park,

Como distrito escolar, hemos continuado con nuestros planes de cumplir con los mandatos establecidos en el documento del Departamento de Educación de Nueva Jersey, The Road Back: Restart and Recovery Plan for Education.

Revise la descripción general a continuación del modelo de instrucción híbrido en persona que comenzará el **lunes 19 de octubre de 2020**.

Programación de Los

Grupos de estudiantes se agruparán en dos grupos para permitir un distanciamiento social adecuado y limitar la exposición. Cada grupo tendrá dos días de instrucción en persona y tres días de instrucción remota cada semana. Recuerde que esta es una tarea desafiante para garantizar que las clases estén equilibradas para cumplir con los requisitos de distanciamiento social. Se hará todo lo posible para que los hermanos / hijos del mismo hogar sean colocados en la misma cohorte.

Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes
A	A	R	B	B

· **Cohorte A:** Los estudiantes asignados a la Cohorte A asistirán a clases en persona los lunes y martes y participarán en instrucción remota los jueves y viernes

· **Cohorte B:** Los estudiantes asignados a la Cohorte B asistirán a clases en persona los jueves y viernes y participarán en instrucción remota los lunes y martes.

· Todos los estudiantes: los **miércoles, todos los estudiantes participarán en la instrucción remota.** Esta instrucción remota permitirá que los maestros y estudiantes participen en actividades de aprendizaje sincrónico y brindará al distrito la oportunidad de limpiar todos los edificios.

· Los directores proporcionarán horarios de instrucción diarios en las próximas semanas. Esto incluirá información sobre el horario remoto de los miércoles, los especiales rotativos de las escuelas primarias y otros procedimientos importantes de entrega y salida.

Horario de sesión única para instrucción híbrida

Preescolar: 8:45 am - 11:15 am

Escuelas primarias: 8:45 am - 1:00 pm

Escuela intermedia y secundaria: 8:05 am - 12:18 pm

Almuerzos / Refrigerios Los

almuerzos para llevar y llevar estarán disponibles a la hora de salida dependiendo de la asignación de grupo del estudiante.

Los estudiantes de A-Day pueden recoger las comidas los lunes y martes.

Los estudiantes de B-Day pueden recoger las comidas los jueves y viernes.

Los estudiantes de primaria en los grados 4 y 5 recibirán las comidas en sus salones de clases antes de la salida, mientras que los estudiantes de jardín de infantes hasta el grado 3 tendrán comidas disponibles para tomar cuando salgan del edificio.

Los estudiantes de secundaria y preparatoria pueden tomar las comidas de la cafetería al salir del día.

Los padres también tendrán la opción de **recoger las comidas** para sus hijos los **martes y viernes en la cafetería de la escuela secundaria de 2:00 p.m. a 4:00 p.m.** Esto también incluye a aquellas familias que han sido elegidas para que sus hijos aprendan de forma remota. durante el próximo período de calificaciones / trimestre.

Los directores de las escuelas proporcionarán más información sobre los refrigerios de las escuelas primarias y los almuerzos del distrito en un futuro próximo.

Formulario de certificación diaria (formulario de evaluación COVID) Los

padres / tutores deben completar el formulario de certificación **diariamente**. El formulario se encuentra dentro del **Portal para padres al iniciar sesión**. Una vez en el Portal para padres, puede desplazarse hacia abajo para cambiar a cualquier idioma necesario. El padre / tutor puede completar rápidamente el formulario una vez que haya iniciado sesión. Utilice el hipervínculo para obtener información adicional sobre el **Portal para padres** o en el sitio web del distrito:



Tenga en cuenta que, aunque los estudiantes de secundaria y preparatoria pueden informar su propia asistencia en tiempo real a través del sitio web, no se les permite completar el formulario de evaluación diaria de COVID. Este formulario **DEBE ser completado por un padre o tutor.**

Los **completados formularios de atestación** deben entregarse antes de las 7:00 am para las escuelas secundarias / secundarias y las 8:00 am para las escuelas primarias. **No se permitirá la entrada a los estudiantes al edificio hasta que se complete el formulario de certificación diaria.**

Llegada de los estudiantes

En todos los niveles de grado, a los estudiantes de cada grupo se les asignarán puntos de entrada y salida designados. Esto garantizará que un número limitado de estudiantes ingrese en cada punto de entrada y que los estudiantes no se congreguen en los espacios al ingresar a los edificios. Cada director de la escuela proporcionará información e instrucciones específicas.

El distrito escolar de Elmwood Park debe adherirse a la guía actual del **Departamento de Salud del Condado de Bergen**, que incluye: "Recomiendo encarecidamente no esperar un segundo síntoma para

excluir a los estudiantes o al personal" [del día escolar]. Si un niño muestra **uno (1) de cualquiera de los Síntomas de COVID-19, el distrito lo alienta y le pide que mantenga a su hijo en casa**. Es imperativo que continuemos trabajando como un equipo colaborativo para asegurar que todos los estudiantes y el personal se mantengan saludables para evitar el cierre de cualquiera de los edificios escolares debido a un brote de COVID.

Verificaciones de temperatura

Según las recomendaciones actuales de los CDC, se puede esperar que se tome la temperatura a los estudiantes antes de ingresar a un edificio escolar. El distrito **tomará la temperatura de todos los estudiantes los lunes y jueves**. Si la temperatura de un estudiante excede los 100°F, se le pedirá que permanezca en casa y trabaje de forma remota. Si los estudiantes han caminado a la escuela, serán colocados en un área segura de aislamiento con supervisión autorizada hasta que los recoja un padre. Luego, se espera que el niño sea puesto en cuarentena (según los resultados de las pruebas) y no regresará hasta que se proporcione la autorización de un médico 24 horas antes de su regreso. Si el niño tiene un hermano en el distrito, se aplicará el mismo procedimiento.

El distrito está solicitando que **los padres de la escuela primaria permanezcan en las instalaciones** hasta que su hijo ingrese al edificio. **Los estudiantes no serán entregados a hermanos o menores**, solo a un padre, tutor o contacto aprobado que esté listado en el Sistema de Información en Tiempo Real.

Los estudiantes deben llegar a su edificio asignado de manera oportuna para que se les controle la temperatura. Tenga en cuenta los tiempos siguientes para los controles de temperatura. No se permitirá la entrada a los estudiantes más allá de los horarios a continuación, y se les pedirá que regresen a casa para aprendizaje remoto ese día escolar:

Escuelas primarias: 8:30 am – 8:45 am Escuela secundaria e intermedia: 7:50 am - 8 : 05 am

Salida temprana

A veces, los padres programan citas para sus hijos al final del día escolar. Aunque entendemos que este puede ser el momento más conveniente para las familias, esto representa una carga indebida para la escuela y el personal, especialmente al tratar de cumplir con los procedimientos de despido adecuados modificados para el distanciamiento social. Cualquier solicitud para que los estudiantes se vayan antes de las horas de salida mencionadas anteriormente deben hacerse con 48 horas de anticipación, para que la administración y el cuerpo docente puedan planificar y atender adecuadamente estas necesidades.

Flujo de estudiantes

En todos los edificios, los equipos administrativos continuarán asegurándose de que el flujo de estudiantes ocurra de manera sistemática durante el día de instrucción. El distrito ha comprado **letreros y marcas de piso apropiadas** para ayudar a los estudiantes con estas instrucciones y procedimientos.

Se espera que los estudiantes usen una máscara al entrar y moverse por el edificio. **Se requiere que los estudiantes y el personal usen máscaras durante el día de instrucción abreviado**, a menos que el médico de la escuela apruebe las adaptaciones médicas. Sin embargo, el personal puede brindar oportunidades para que los estudiantes se quiten las máscaras de manera segura durante el día.

Utilice el siguiente enlace a la guía de los CDC sobre las máscaras faciales: **[Cómo seleccionar, usar y limpiar su mascarilla](https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/prevent-getting-sick/about-face-coverings.html)**: <https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/prevent-getting-sick/about-face-coverings.html>

Visitantes

Para mantener la salud y seguridad del distrito, **ya no se permitirán visitantes dentro del edificio**. A cada edificio se le han proporcionado instrucciones específicas sobre cómo manejar la situación. Cualquier visitante que venga al edificio debe recoger a un niño enfermo o tener una cita.

Procedimientos de desinfección / limpieza

Los equipos de la pandemia del distrito han trabajado diligentemente para evaluar y desarrollar procedimientos de desinfección y limpieza para cumplir con los requisitos de NJDOE para un proceso de reingreso seguro. Todos los edificios estarán cerrados a grupos externos y el uso de las instalaciones limitará los visitantes hasta nuevo aviso.

Cada salón de clases será desinfectado después de la salida del estudiante todos los días. Como se señaló anteriormente, el personal de mantenimiento y conserjería realizará una limpieza profunda y desinfección adicional de los edificios, incluidos, entre otros, pasillos, escaleras, áreas comunes de alto uso, oficinas, cocinas y otros espacios. Además, el personal de mantenimiento y conserjes desinfectará y limpiará cada baño durante el día y cuando los estudiantes salgan.

Avisos de viaje

Tenga en cuenta que el Distrito de Escuelas Públicas de Elmwood Park seguirá cumpliendo los avisos de viaje implementados por el gobierno estatal y federal. Tenga esto en cuenta si su familia necesita viajar por cualquier motivo; Se implementarán los procedimientos de cuarentena adecuados en cualquier caso que sea necesario.

Nos damos cuenta de que los últimos seis meses han sido un desafío para los padres, los estudiantes y el personal. También entendemos que nuestras decisiones con respecto a los horarios para este año escolar presentarán desafíos para las familias de nuestra comunidad.

Tenga en cuenta que nuestro objetivo número uno es proporcionar un entorno de aprendizaje seguro para nuestros estudiantes y personal basado en las actualizaciones del Departamento de Educación de Nueva Jersey y la oficina del Gobernador.

Sinceramente,

Anthony Iachetti

Anthony Iachetti
Superintendent of Schools